ILDKP
REPUBLIKA E SHQIPERISË
INSPEKTORATI I LARTE I DEKLARIMIT DHE KONTROLLIT TË PASURIVE
Adresa: Rr. Kostaq Çollaku Tel. 04 234 918, Fax 04 228 516 Email: info@hidaa.gov.al

Nr. Indeksi	[redacted]
Viti i deklarimit	01.01.'05 – 30.09.'05

DEKLARIM

I PASURIVE, TË DETYRIMEVE FINANCIARE TË TË ZGJEDHURVE DHE TË DISA NËPUNËSVE PUBLIKË
(Ligji Nr. 9049, Datë 10.04.2003)

- **Kush mbart detyrimin për deklarim:**
  Të gjithë subjektet (personat) që mbajnë funksionet e renditura në nenin 3 të ligjit.

- **Llojet e deklarimit, afati i plotësimit të deklaratës dhe objekti i deklarimit:**
  Sipas llojit të deklarimit vendosni në kuti shenjen 'X'.

☐ **Deklarimi i parë apo para fillimit te punës** në një nga funksionet që të detyron të deklarosh pasurinë duhet plotësuar brenda 30 ditëve të fillimit të detyrës.
Në këtë lloj deklarimi duhet të pasqyrohen për deri më 31 Dhjetor të vitit paraardhës të gjitha pasuritë e akumuluara ndër vite, detyrimet financiare, burimet dhe origjina e pasurise të vetë subjektit, bashkëshortit/es dhe të fëmijëve ne moshe madhore me të cilët figuron në një përbërje familjare. (Lexo nenin 6 , 9 dhe 21 të ligjit).

☐ **Deklarimi vjetor** dorëzohet brenda dates 31 Mars të çdo viti. Ne kete lloj deklarimi duhet te pasqyrohen vetëm ndryshimet ne gjendjen e pasurive për periudhën nga 1 Janari deri më 31 Dhjetor të vitit paraardhës, burimet e krijimit të tyre, si dhe detyrimet financiare të vetë subjektit, bashkëshortit/es dhe të fëmijëve ne moshe madhore me të cilët figuron në një përbërje familjare. (Lexo nenin 4 të ligjit).

☐ **Deklarimi pas largimit nga funksioni** duhet plotësuar deri 2 vjet (2 deklarime vjetore) pas largimit nga funksioni dhe deri në 4 vjet (4 deklarime vjetore) për disa lloj funksionesh. (Lexo nenin 8 të ligjit). Llogaritja e ketij deklarimi eshte 31 Dhjetori i vitit paraardhes.

☐ **Deklarimi me kërkesë** bëhet me urdhër te Inspektorit të Përgjithshëm ndaj personave juridikë e fizikë të lidhur me subjektin që mbart detyrimin për deklarim te pasurisë. (Lexo nenin 7 të ligjit).

- **Pyetje, ndihmë dhe ku do të merret e dorëzohet deklarata:**
  Të gjithë subjektet janë të detyruar te marrin e te dorezojnë dokumentin deklarate pranë Inspektoratit të Lartë të ngritur në Institucionet ku kryejnë funksionin apo ku kanë punuar deri pas largimit nga funksioni, sipas rastit mund edhe të kërkohet ndihmë për plotesimin e saj po në Inspektoratin e Ulët. (Lexo nenin 18, 19, 23 të ligjit).
  Në qoftë se ju keni pyetje të tjera kontaktoni me ILDKP në numrin pa pagesë **0800 9999**, si dhe ne numrin **234 918**.
  Për me tepër informacion mund të drejtoheni në: **www.hidaa.gov.al**

- **Masat administrative:** Refuzimi për deklarim sjell humbjen e funksionit, publikimin, ndëshkimin në përputhje me Kodin Penal. (Lexo nenin 5 te ligjit).
  Kur deklarata dhe dokumentet shoqëruese nuk paraqiten në afatin e caktuar, pa shkaqe të arsyeshme, subjekti gjobitet me 25000 lekë. Në qoftë se deklarata nuk dorëzohet edhe 15 ditë pas komunikimit të gjobës njoftohen organet përkatëse dhe gjoba dyfishohet. (Lexo nenin 40 te ligjit).
  Vërtetoj se deklarimet e bëra në vijim nga unë janë të plota, të vërteta, të sakta dhe mbaj përgjegjësi ligjore për vertetesinë e tyre.

TE DHËNAT PERSONALE

Plotëso me gërma të mëdha

Emri	Atesia	Mbiemri
MIRELA	ANDON	ZAVALANI

Funksioni	Institucioni
JSH- OFICERE E POLICISE GJYQESORE	PROKURORIA E RRETHIT FIER

Adresa e Institucionit	Vendi
L."29 NENDORI",RR."TODI SHKURTA"	FIER

Data e emrimit në detyrë	Data e largimit nga detyra	Data e dorëzimit të deklaratës
20. 09. 1999	30. 09. 2005	28. 12. 2005

Sipas nenit 34 të ligjit te dhënat e deklaratës publikohen

Nënshkrimi
Mirela Zavalani [signature]

I.D.K.P.

REPUBLIKA E SHQIPERISË
INSPEKTORATI I LARTË I DEKLARIMIT DHE KONTROLLIT TË PASURIVE

PASURITË E PALUAJTSHME DHE TË LUAJTSHME

Në këtë seksion do të pasqyroni pasuritë e paluajtshme dhe të luajtshme, (në emër të deklaruesit, bashkëshortit/es dhe fëmijëve madhorë) të ndodhura brenda ose jashtë Shqipërisë deri më date 31 Dhjetor të vitit paraardhës.

Çfarë përfshihet në pasuritë e paluajtshme:
Toka, burime, rrjedhje uji, uzina, fabrika, dyqane, shtëpi e apartamente banimi, ndërtime të ndryshme si hoteleri, pike karburanti, magazina, pishina etj. mbi të cilat ju ushtroni një të drejtë reale, pavaresisht nëse janë të regjistruara ose jo ne Z.R.P. te Paluajtshme. (Në kolonën përkatëse do të përshkruani me hollësi pronën, si p.sh. sasinë në natyrë, sip. në m^2, vlerën e pronës, vitin e ndërtimit etj).

Çfarë përfshihet në pasuritë e luajtshme:
Të gjitha mjetet motorike për të cilat është i detyrueshëm regjistrimi në një organ shtetëror siç janë: zyrat noteriale, tatimore, drejtoritë e shfrytëzimit të automjeteve, kapiteneria e porteve, të regjistrit hekurudhor, ajror, gjykata, banka etj. pasuritë e tjera të luajtshme si sende që kanë një vlerë të veçantë mbi 5000 dollar amerikanë (ose ekuivalenti ne cdo monedhe tjeter), aksione, letra me vlerë, gjendje cash, pjesë kapitali në zotërim, likuiditete në bankë, duke përfshirë këtu edhe depozitat për fëmijët e mitur apo personat që keni në ngarkim etj. (Lexo nenin 4 të ligjit).

Kujtesë: ***Ne deklarimin vjetor do të pasqyroni vetëm ndryshimet e ndodhura në pasurinë tuaj gjatë një viti.***
Të dhënat për pasuritë që do të deklaroni si p.sh. numrat e regjistrave të Z.R.P., numra të ndryshëm të regjistrave publikë, emra të personave të cilëve u keni dhënë hua në lekë apo në valutë të huaj etj. që ju e çmoni se janë konfidenciale, do t'i shënoni në faqen 7, e cila nuk do të publikohet.

Përshkrimi i hollësishëm i çdo lloj pasurie. (Lexo nenin 21 te ligjit)	Vlera e secilës pasuri në lekë apo në valutë, në momentin e krijimit	Pjesa që zotëron (në % sasi apo vlerë)	Data, viti i krijimit të pasurisë
1 DEPOZITE BANKARE BANKA [redacted] EGA FIER [redacted]	400 000 (katër qind mijë) LEKE	100%	26.04.2005 NGA TE ARDHURAT NGA DYQANI PJESE KEMBIMI
2			
3			
4			
5			

Deklarimi është i pavlefshëm nëse nuk pasqyroni identitetin e firmën.
Nëse kjo tabelë është e pamjaftueshme mund të vazhdoni ne faqen 4.

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi
MIRELA ZAVALANI [signature]

PASURITË E PALUAJTSHME DHE TË LUAJTSHME

Përshkrimi i hollësishëm i çdo lloj pasurie (Lexo nenin 21 te ligjit)	Vlera e secilës pasuri në lekë apo në valutë, në momentin e krijimit	Pjesa që zotëron (në % sasi apo vlerë)	Data, viti i krijimit të pasurisë
6			
7			
8			
9			
10			
11			
12			

Deklarimi është i pavlefshëm nëse nuk pasqyroni identitetin e firmën.

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi
MIRELA ZAVALANI [signature]

I.L.D.K.P.

REPUBLIKA E SHQIPERISË
INSPEKTORATI I LARTË I DEKLARIMIT DHE KONTROLLIT TË PASURIVE

DETYRIMET FINANCIARE NDAJ PERSONAVE JURIDIKË DHE FIZIKË

Deklarimi i detyrimeve financiare si kërkesë e nenit 4 të ligjit do ndihmojë në argumentimin e drejtë të pasurisë së vënë ndër vite apo gjatë një viti.

Çfarë detyrimesh do të përfshihen:

Në tabelën e mëposhtme duhet të renditen të gjitha detyrimet financiare (kredi, hua, borxh etj.) që keni patur ose keni ju, bashkëshorti/ja dhe fëmijët madhorë (që keni në përbërjen familjare) dhe që ju kanë shërbyer për të krijuar pasuri të ndryshme të paluajtshme apo të luajtshme.
Detyrimet do të shprehen në lekë apo në valutë sikurse është bërë akt-marrëveshja, të tregohet shkaku i marrjes, shuma e marrë, kohëzgjatja dhe personi huadhënës sipas tabelës së mëposhtme.

Plotesoni dy kolonat e fundit ne leke
apo në valutë (me shifra dhe me shkrim)

Përshkrimi i hollësishëm i detyrimit financiar. (shuma e marrë, kohëzgjatja, interesi bazë, etj)	Numri dhe data e kontratës (nëse ka)	Ndaj kujt keni detyrime financiare	Shuma e detyrimit financiar (+ interesa) e shlyer deri më 31 Dhjetor	Shuma e detyrimit financiar (+ interesa) e pashlyer, deri më 31 Dhjetor
1				
2				
3				
4				
5				

Deklarimi është i pavlefshëm nëse nuk pasqyroni identitetin e firmën.

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi

MIRELA ZAVALANI [signature]

TË ARDHURAT

Çfarë përfshihen në të ardhurat:

Të ardhurat vjetore nga paga, shpërblime, pjesëmarrja në borde, komisione apo çdo veprimtari tjetër që sjell të ardhura, shitja apo qiraja e përfituar nga objekte të ndryshme të luajtshme apo të paluajtshme, të ardhurat që përfitohen nga liçensat dhe patentat, të ardhurat individuale që përfitohen nga qënia ortak apo pjesëmarrës në kapital në shoqëritë fitimprurëse (shuma e dividentit apo fitimit të tërhequr nga biznesi ku subjekti është pjesëmarrës) ose të ardhurat nga çdo lloj përfshirje në organizatat jofitimprurëse, përqindjet e përfituara nga depozitat bankare apo nga huadhëniet e realizuara me personat juridikë e fizikë, si dhe çdo lloj e ardhure tjetër.

Kujtesë:

Në deklarimin e parë apo para fillimit të detyrës subjekti duhet të deklarojë edhe të ardhurat e realizuara në përgjithësi ndër vite, personale, të bashkëshortit/es dhe fëmijëve që ka në përbërjen familjare.

Në deklarimin vjetor subjekti duhet të deklarojë të gjitha të ardhurat e siguruara deri më 31 Dhjetor të vitit paraardhës, si ato personale, të bashkëshortit/es dhe fëmijëve që ka në përbërje familjare.

Përshkrimi më vete i çdo lloj të ardhure për secilin pjesëtar të familjes së subjektit dhe mënyra e sigurimit të këtyre të ardhurave.	Shuma faktike e të ardhurave vjetore që kanë qenë në disponim të personit e familjes në lekë apo në valutë. (e ardhura neto, me shifra dhe me shkrim)	Vendi i punës, emërtimi i aktivitetit nga i cili janë siguruar të ardhurat, adresat përkatëse.
1 PAGA IME SI SUBJEKT DEKLARUES	437 235 (katërqindë tridhjetë shtatë mijë dyqind tridhjetë pesë) LEKE	PROKURORIA E RRETHIT FIER
2 PAGA E BASHKESHORTIT	324 000 (treqindnjëzet katërmijë) LEKE	DREJTORIA E POLICISE QARKUT FIER
3 TE ARDHURAT NGA DYQANI PJESE-KEMBIMI	1 200 000 (një milion dyqind mijë) LEKE	DYQANI PJESE KEMBIMI, VAJRA LUBRIFIKANTE PATOS NR. L [redacted]
4 INTERESAT BANKARE	150 000 (njëqind pesëdhjetë mijë) LEKE	TIR [redacted] DEGA FIER
5 INTERESAT BANKARE	4000 (katërmijë) LEKE	BANKA [redacted] DEGA FIER
6		
7		

Deklarimi është i pavlefshëm nëse nuk pasqyroni identitetin e firmën.

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi

MIRELA ZAVALANI [signature]

AUTORIZIM
PËR KONTROLLIN E DEKLARATËS SË PASURISË

Në zbatim te nenit 10 të ligjit Nr.9049, data 10.04.2003 "Për deklarimin dhe kontrollin e pasurive, të detyrimeve financiare te të zgjedhurve dhe të disa nëpunësve publike", **Unë**

MIRELA ZAVALANI

si subjekt i detyrimit për deklarim të pasurisë nën përgjegjësinë time, autorizoj Inspektoratin e Lartë/ të Ulët ose çdo person tjetër të autorizuar nga inspektori i Përgjithshëm, të ushtrojë çdo lloj kontrolli mbi vërtetësinë, saktësinë dhe burimet e pasurive personale dhe familjare, që ndodhen brenda dhe jashtë Shqipërise, në të gjitha subjektet publike dhe private.

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi
MIRELA ZAVALANI [signature]

Dorëzuar më date
28.12.2005

Adresa e kontaktit

Për çdo ndryshim të mundshëm, njoftoni pranë Inspektoratit të Lartë/ Ulët.

[redacted]

Deklarata dhe të gjitha dokumentet që e shoqërojnë atë janë dokumente zyrtare.
Ekzistojnë sanksione ligjore administrative dhe penale ne rast të fshehjes ose të deklarimit të rremë i pasurive të personave të zgjedhur dhe nëpunësve publikë. (Lexo nenin 5, 28, 31, 32 dhe 38 të ligjit Nr.9049, date 10.04.2003 "Për deklarimin dhe kontrollin e pasurive, të detyrimeve financiare të të zgjedhurve dhe të disa nëpunësve publikë" si dhe nenin 257/a të Kodit Penal).